# SAINT BARBARA CATHOLIC CHURCH

02/17/2019

*Blessed is the one who trusts in the Lord,*
*whose hope is in the Lord.*
*He is like a tree planted beside the waters*
*that stretches out its roots to the stream.*

Jeremiah 17:7-8

## *Sixth Sunday in Ordinary Time*

**February 17, 2019**

Copyright © J.S. Paluch Co. Inc.· Photos: © Vera Kuttelvaserova/Adobe Stock

# SIXTH SUNDAY IN ORDINARY TIME

## Mass Intentions

**Feb 16, 2019— Feb 22, 2019**

**Saturday**

| | | |
|---|---|---|
| 8:00 AM | Peter Tran Lieu † | RIP |
| 4:00 PM | Anna Tran Thi Xin † | RIP |
| 5:30 PM | Peter Tran Loc † | RIP |
| 7:00 PM | Peter Tran Van Dung † | RIP |
| 8:30 PM | All Souls † | RIP |

**Sunday**

| | | |
|---|---|---|
| 6:30 AM | J.B Tran Van Binh † | RIP |
| 8:00 AM | Gioan Phaolo II Tran Huy Tai † | RIP |
| 9:30 AM | Anna Tran Thi Ngoan † | RIP |
| 11:00 AM | Peter Tran Thuan † | RIP |
| 12:45 PM | Carlos Ambriz † | RIP |
| 4:00 PM | Teresa Tran Thi Nghia † | RIP |
| 5:30 PM | For Parishioners | |
| 7:00 PM | Jose Guadalupe Almaraz † | RIP |

**Monday**

| | | |
|---|---|---|
| 6:30 AM | Peter Tran Hoc † | RIP |
| 8:15 AM | Tran Hong † | RIP |

**Tuesday**

| | | |
|---|---|---|
| 8:15 AM | Chi Thanh † | RIP |
| 5:30 PM | Ngoc Lien Nguyen | TX |
| 7:00 PM | Gloria Sandoval † | RIP |

**Wednesday**

| | | |
|---|---|---|
| 6:30 AM | Anna Tran Kim Thuy † | RIP |
| 8:15 AM | Celso Sr. Abrav † | RIP |

**Thursday**

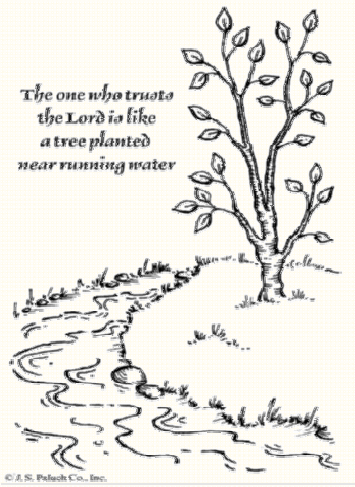
| | | |
|---|---|---|
| 6:30 AM | Anna Bui Khanh Dung † | RIP |
| 8:15 AM | Frederick Chapman | LI |

**Friday**

| | | |
|---|---|---|
| 8:15 AM | Anna Hao Nguyen † | RIP |
| 5:30 PM | Giuse Pham Dung † | RIP |
| 7:00 PM | Justinniano Carrillo † | RIP |

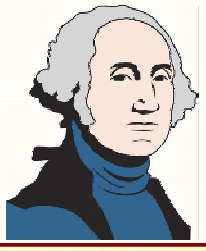
## TODAY'S READINGS

**.First Reading** -- The one who trusts in the LORD is like a tree planted beside the waters (Jeremiah 17:5-8).
**.Psalm** -- Blessed are they who hope in the Lord (Psalm 1).
**.Second Reading** -- Christ has been raised from the dead, the firstfruits of those who have fallen asleep (1 Corinthians 15:12, 16-20).
**.Gospel** -- Blessed are you who are poor, hungry, weeping. Woe to you who are rich, filled, laughing (Luke 6:17, 20-26).

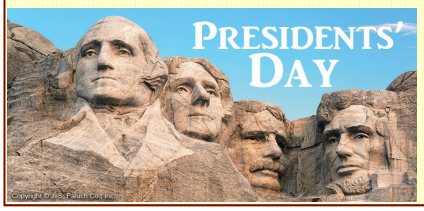


## SAINTS AND SPECIAL OBSERVANCES

**.Sunday**: Sixth Sunday in Ordinary Time
.**Monday**: Presidents Day
.**Thursday**: St. Peter Damian
.**Friday**: Chair of St. Peter the Apostle; Washington's Birthday
.**Saturday**: St. Polycarp



## In Observance of the PRESIDENTS' DAY




**PARISH OFFICE WILL BE CLOSED MONDAY Feb. 18**

***VĂN PHÒNG GIÁO XỨ SẼ ĐÓNG CỬA THỨ HAI ngày 18 tháng 2***

**LA OFICINA ESTARA CERADA LUNES 18 de febrero**

## THANK YOU FOR YOUR GENEROSITY !

Your donations for the weeks of
**Feb 09 – Feb 10, 2019: $27,367.00**

**Jan 01—Jan 31, 2019 Online Giving: $3,206.33**

Thank you for your continuing support to sustain the ministries and ongoing needs of our parish.

# REFLECTION ON THE WORD OF GOD

Congratulations! Welcome to the Kingdom! Rejoice and leap for joy! Sounds a little like Easter, doesn't it? Well, in a very real way, it is. This Sunday, the scriptures remind us that we are blessed and beloved, especially when we have difficulties and don't feel especially blessed. Jesus reminds us that God blesses us in our trials, so we should trust in the saving power of God. We are "raised from the dead," as it were, each time we arise from our hardships. The ultimate proof of all of this is our new life in Christ, who died so that we could be free of sin, and was raised from the dead so that we might all have new life. Wouldn't that be something? A new life, in which poverty is riches and sadness is transformed into lightness of spirit? It's a topsy-turvy world, isn't it? Do you feel blessed today?

**CONGRATULATIONS!**

Today's Gospel from Luke is the Sermon on the Plain with the Beatitudes, what we usually think of as the Sermon on the Mount. It seems as though Jesus is congratulating those who would have been considered unfortunate, doesn't it? The Beatitude statements overturn the concept of "fortunate" in Jesus' time, naming those who are poor, hungry, mourning, or marginalized as those who should rejoice.

Jesus continues with prophetic and startling "Woe to you!" statements, directed to those usually thought of as blessed. Heavenly reward is not a privilege of the rich and comfortable but a blessing for all who trust in God, whose reward will be great in heaven.

**WHOM DO YOU TRUST?**

The first reading and the psalm take a somewhat different focus: trust in God, not people or things of this world. One who trusts in God is fortunate, like a plant that produces good fruit, sustained by living waters and currents of grace. "Not so the wicked," who wither and vanish, blowing away like the illusions of their self-absorption.

Paul, in the second reading, confronts members of the early Christian community of Corinth who were doubting, or devaluing, belief in Jesus' resurrection and the general resurrection of the dead. Depending on the material world in their spiritual pride, they believed that their righteousness was something they had achieved on their own. They felt self-sufficient, "rich," not in need of the ongoing saving power of Christ's resurrection that completes the sacrifice of Good Friday through Easter, which is our true blessing.

So, congratulations! Acknowledging our need for God, we are rich in the Kingdom love of our Father. Our hunger is satisfied by the sustaining nourishment of the Spirit. Our weeping is "turned into dancing" knowing that Jesus is with us in our sorrows, in fact knew them when he walked upon earth. Reasons enough for us to rejoice, always, even when people treat us badly. God's reward to us is the Kingdom, now and always.

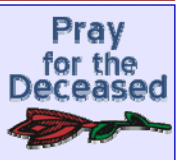
Copyright © J. S. Paluch Co., Inc.

*+*+*+*

*Blessed are you who are poor, for the kingdom of God is yours.*
*Blessed are you who are now hungry, for you will be satisfied.*
*Luke 6: 20-21a*

*Aggie Smith, Robert Smith, Chris Luna, Maria Huynh Thi Thuy, Greg Malagon, Tammy Dawson, Sandy Chirico, Socorro Medina, Fr. Richard Kennedy, Marian Mahlman, Gustavo Hernandez.*

Lord Jesus Christ, Redeemer of the world, you have shouldered the burden of our weakness and borne our sufferings in your own passion and death. Hear this prayer for our sick brothers and sister whom you have redeemed. Strengthen their hope of salvation and sustain them in body and soul, for you live and reign for ever and ever. **Amen.**




*Phanxico Xavie Nguyen The Do, Anna Dang Thi Toan, Maria Trinh Thi Sam, Miguel Cruz Quesada, Curran Jeremiah John, Maria Nguyen Thi Sai, Maria Guadalupe Camarena, Vincente Tran Minh Thien, Phaolo Phero Thanh Cao Do, Maria Dinh Thi Ruy.*

God, our shelter and our strength, you listen in love to the cry of your people: hear the prayers we offer for our departed brothers and sisters. Cleanse them of their sins and grant them the fullness of redemption. We ask this through Christ our Lord. **Amen**.

# St. Barbara's Parish News

## 2019 – PSA
## Pastoral Services Appeal

The Pastoral Services Appeal for 2019 (PSA) will start at our Parish this weekend, February 16 & 17. It is an annual fundraising project to support Diocesan pastoral ministries and St. Barbara Parish. The theme for this year's PSA is **WE ARE ONE**. This helps us remember that we are one family as the Diocese of Orange and we have been blessed with many gifts and find strength and beauty in our diversity. We celebrate our faith joyfully and make a sacrificial offering of our gifts in service to others. This is our call, our chance, and our opportunity to put our faith into action.

**Envelops will be passing out every Masses on February [16 & 17] and [23 & 24]. Parish office staffs will have tables outside after each Mass on February 23 & 24 to collect your contributions envelops**.

May God bless you for your generosity. Thank you.

*Quỹ Mục Vụ 2019 sẽ bắt đầu vào tuần này, ngày 16 & 17 tháng 2. Đây là sự kêu gọi đóng góp hàng năm để giúp những mục vụ của Giáo Phận và Giáo Xứ St. Barbara. Khẩu hiệu của chương trình Quỹ Mục Vụ năm nay là **CHÚNG TA LÀ MỘT**— Một Đức Tin— Một Tình Yêu – Một Tinh Thần Phục Vụ— Một Thân Thể Trong Chúa KITO. Đây là sự mời gọi, là phương tiện, và là cơ hội của chúng ta để thực hành đức tin.*

***Chúng tôi sẽ phát phong bì trong các Thánh Lễ ngày [16 & 17] và [23 & 24] tháng 2. Nhân viên Giáo Xứ sẽ ngồi bên ngoài nhà thờ sau mỗi Thánh Lễ cuối tuần ngày 23 & 24 tháng 2 để nhận mọi đóng góp.***

*Xin Thiên Chúa chúc lành cho lòng quảng đại của Quí Vị. Chân thành cảm ơn.*

La Apelación de Servicios Pastorales para 2019 (PSA) comenzará en nuestra parroquia este fin de semana, 16 y 17 de febrero. Es un proyecto anual de recaudación de fondos para apoyar los ministerios pastorales diocesanos y la parroquia de Santa Bárbara. Para el 2019, tenemos un nuevo tema, "**SOMOS UNO**". Esto nos ayuda a recordar que somos una sola familia en la Diocesís de Orange y hemos sido bendecidos con muchos dones, y encontramos fortaleza y belleza en nuestra diversidad. Celebramos nuestra fe con alegría y en sacrificio ofrecemos nuestros dones al servicio de los demás.

**Las envolturas se repartirán todas las Masas el [16 & 17] y [23 y 24] de febrero. Tendremos mesas afuera de la iglesia el 23 y 24 de Febrero para colectar su donativo.**

Que Dios los bendiga por su generosidad. Gracias.

# Cộng Đoàn Thánh Giuse

## THÔNG BÁO

## Quỹ Mục Vụ (PSA):

Giáo Xứ sẽ phát phong bì **trong các Thánh Lễ ngày 16 & 17 và 23 & 24 tháng 2.**
Nhân viên Giáo Xứ sẽ ngồi bên ngoài nhà thờ sau mỗi Thánh Lễ cuối tuần ngày 23 & 24 tháng 2 để thâu nhận mọi đóng góp cho Quỹ Mục vụ.

Xin chân thành cám ơn

### NGHÈO LÀ MỐI PHÚC

***Phúc cho anh em là những kẻ nghèo khó, vì nước Thiên Chúa là của anh em."*** (Lc 6,20)

**Suy niệm:** Con người trần thế tìm mọi cách để dành cho bằng được giàu sang, quyền thế, cho dù phải gây thù chuốc hận, cho dù phải gây ra những cuộc chiến tương tàn khốc hại... Đang khi đó, Chúa Giê-su lại coi nghèo là một mối phúc. Chắc chắn, Ngài chống lại thứ nghèo làm tổn thương nhân phẩm. Ngài muốn con người được sự giàu có vĩnh cửu: được cả Nước Trời làm gia nghiệp, chứ không phải thứ giàu có chỉ đem lại niềm hạnh phúc chóng vánh, tạm thời ở đời này. Để đạt được thứ giàu sang bền vững ấy phải biết làm cho mình nghèo đi những thứ của cải tạm bợ và giả trá. **Nghèo có phúc** là: - nắm giữ chức quyền nhưng không tham quyền cố vị trái lại phục vụ trong khiêm tốn; - làm ra của cải vật chất nhưng không bị lệ thuộc vào chúng, trái lại biết "hằng ngày dùng đủ" và cảm thông chia sẻ với nhau trong tình anh em. Nghèo như thế, chiến tranh, hận thù mới biến mất, và thế giới này chỉ còn có tình mến chan hoà. Nghèo như thế mới là mối phúc.

**Mời Bạn:** "Trong thế giới chúng ta, tiền, lợi nhuận, sự khao khát của cải vật chất phá hỏng mọi tương quan, đức nghèo chọn lựa cách tự nguyện trong đoàn kết và chia sẻ dạy ta lòng biết ơn và biết sống cách vô vị lợi, cậy trông và phó thác" (Sr Christianne, fmm). Lời chia sẻ đó có làm cho chúng ta suy nghĩ để sống nghèo như mối phúc của Chúa Giê-su không? Bạn hãy **chia sẻ** mục đích sống nghèo mà bạn sẽ chọn lựa.

**Sống Lời Chúa:** Trong tương quan với người khác, ta nghĩ đến tình nghĩa hơn là tư lợi.

**Cầu nguyện:** *Lạy Chúa, con xin ký thác đường đời con cho Chúa. Amen.* *(trích Thanhlinh.net)*

### 17 Tháng Hai- Bảy Vị Sáng Lập Dòng Tôi Tớ Đức Mẹ (TK 13)

Có thể nào bạn tưởng tượng được có bảy người nổi tiếng của thành phố Saigon hoặc Hoa Thịnh Đốn cùng tụ nhau lại, từ giã gia đình sự nghiệp và sống cô độc trong một cuộc đời tận hiến cho Thiên Chúa không? Điều đó đã xảy ra trong thế kỷ XIII, ở thành phố Florence phồn thịnh và văn vật. Lúc ấy, thành phố này tan nát vì tranh chấp chính trị cũng như vì lạc giáo Cathari (trong những điều lầm lạc, họ cho rằng ma quỷ là chúa đối nghịch và Đức Giêsu chỉ là một thiên thần). Đời sống luân lý thời ấy thật thấp và tôn giáo dường như không có ý nghĩa gì.

Năm 1240, bảy người quý phái của Florence cùng quyết định ra khỏi thành phố đến một nơi cô quạnh để cầu nguyện và phục vụ Thiên Chúa. Sự khó khăn đầu tiên của họ là việc cấp dưỡng cho thân nhân, vì hai người vẫn còn lập gia đình và hai người nữa goá vợ.

Mục đích của họ là sống ăn năn đền tội và cầu nguyện, nhưng không bao lâu họ bị quấy rầy bởi những người hiếu kỳ đến từ Florence. Sau đó họ di chuyển đến một nơi vắng vẻ khác là sườn núi Senario.

Năm 1244, dưới sự linh hướng của Cha Phêrô ở Verona, O.P. (sau này được phong thánh), nhóm này theo thói quen đạo đức tương tự như của các cha Đa Minh, sống dưới quy luật của Thánh Augustine và lấy tên là Tôi Tớ Đức Maria. Tu hội này có hình thức tổ chức giống như các tu sĩ khất thực hơn là các đan viện thời xưa.

Năm 1852, các thành viên của tu hội từ Áo đến Hoa Kỳ và định cư ở Nữu Ước, sau đó ở Philadelphia. Hai tỉnh dòng Hoa Kỳ được phát triển từ một tổ chức nhỏ bé của Cha Austin Morini được thành lập ở Wisconsin năm 1870.

Các thành viên của tu hội phối hợp giữa đời sống đan viện và sự hoạt động tích cực. Trong đan viện, họ sống đời cầu nguyện, làm việc và giữ thinh lặng nhưng trong công tác tông đồ họ tham dự các công việc của giáo xứ, dạy học, rao giảng và các sứ vụ khác.

**Lời Bàn**

Thời gian mà bảy vị sáng lập dòng Tôi Tớ Đức Mẹ sinh sống cũng rất giống như hoàn cảnh mà chúng ta đang sống hiện nay. Đó là "thời gian tốt nhất và xấu nhất." Có lẽ nhiều người cảm thấy như bị lôi cuốn đến một cuộc sống phi văn hóa, ngay cả phi tôn giáo. Trong một phương cách mới hơn và khẩn thiết hơn, tất cả chúng ta đều phải đối diện với những thử thách của một cuộc đời mà tâm điểm là Đức Kitô.

**Lời Trích**

"Mọi tu hội hãy loan truyền tin mừng của Đức Kitô trên toàn thế giới bằng đức tin chính trực, bằng tình yêu Thiên Chúa và tha nhân, bằng sự thành tâm với Thánh Giá và qua niềm hy vọng vào sự vinh hiển tương lai... Do đó, với lời cầu bầu mạnh mẽ của Đức Trinh Nữ Maria, Mẹ Thiên Chúa, mà 'cuộc đời ngài là quy luật cho mọi đời sống,' các cộng đồng tôn giáo sẽ cảm nghiệm sự gia tăng về số lượng, và sẽ gặt hái được nhiều kết quả tốt đẹp mà từ đó dẫn đến sự cứu độ" (Sắc Lệnh về Đời Sống Tu Trì, 25).

*Trích từ NguoiTinHuu.com*

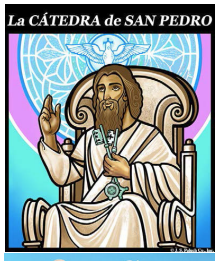
# COMUNIDAD HISPANA

## LECTURAS DE HOY

**Primera lectura** -- Bienaventurado es el que confía en el Señor (Jeremías 17:5-8).
**Salmo** -- Dichoso el hombre que confía en el Señor (Salmo 1).
**Segunda lectura** -- Cristo fue resucitado de entre los muertos, como primer fruto de los que duermen (1 Corintios 15:12, 16-20).
**Evangelio** -- Jesús predica: Felices cuando sufren a causa del Hijo del Hombre. Les espera una recompensa grande (Lucas 6:17, 20-26).

## LECTURAS DE LA SEMANA

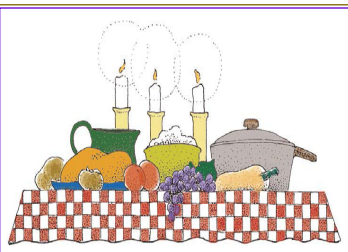
**Lunes**: Gn 4:1-15, 25; Sal 50 (49):1, 8, 16bc-17, 20-26; Mc 8:11-13
**Martes**: Gn 6:5-8; 7:1-5, 10; Sal 29 (28):1a, 2, 3ac-4, 3b, 9c-10; Mc 8:14-21
**Miércoles**: Gn 8:6-13, 20-22; Sal 116 (115):12-15, 18-19; Mc 8:22-26
**Jueves**: Gn 9:1-13; Sal 102 (101):16-21, 29, 22-23; Mc 8:27-33
**Viernes**: 1 Pe 5:1-4; Sal 23 (22):1-3a, 4 -6; Mt 16:13-19
**Sábado**: Heb 11:1-7; Sal 145 (144):2-5, 10-11; Mc 9:2-13
**Domingo**: 1 Sm 26:2, 7-9, 12-13, 22-23; Sal 103 (102):1-4, 8, 10, 12-13; 1 Cor 15:45-49; Lc 6:27-38



## LOS SANTOS Y OTRAS CELEBRACIONES

**Domingo**: Sexto Domingo del Tiempo Ordinario
**Lunes**: Día de los Presidentes
**Jueves**: San Pedro Damiano
**Viernes**: La Cátedra de san Pedro; Nacimiento de Washington
**Sábado**: San Policarpo

"Dichosos ustedes los pobres, porque de ustedes es el Reino de Dios. Dichosos ustedes los que ahora tienen hambre, porque seran saciados"
(Lucas 6:20-21a)



## ¡FELICIDADES!

El Evangelio de Lucas para hoy es el sermón en el llano donde predicó las Bienaventuranzas, lo que comúnmente pensamos como el Sermón de la Montaña. Parece como si Jesús estuviera felicitando a quienes se les ha considerado los menos afortunados, ¿cierto? Las afirmaciones de las Bienaventuranzas anulan el concepto de "afortunado" en el tiempo de Jesús, nombrando a quienes son pobres, sufren hambruna, lloran o están marginados como aquellos que deben alegrarse. Jesús continua con una afirmación sorprendente y profética "¡Ay de ustedes!", dirigidas a aquellos que por lo general pensamos están bendecidos. La recompensa celestial no es un privilegio de los ricos y acomodados sino una bendición para todos los que confían en Dios, cuya recompensa será grande en el cielo.

## ¿EN QUIÉN CONFÍAS?

La primera lectura y el salmo toman un enfoque algo diferente: confiar en Dios, no a las personas o cosas de este mundo. Quien confía en Dios es afortunado, como una planta que produce buen fruto, sustentado por aguas vivas y caudales de gracia. "En cambio los malvados", quienes se marchitan y desaparecen volando como las ilusiones de su ensimismamiento.
Pablo, en la segunda lectura, consuela a los miembros de la primera comunidad cristiana de Corinto que estaban dudosos o desvalorizando, la resurrección de Jesús y la resurrección de los muertos. Dependiendo en el mundo material y de su orgullo espiritual, ellos creían que su justicia era algo que habían logrado por sí mismos. Se sentían autosuficientes, "ricos", sin necesidad de persistir en el poder salvador de la resurrección de Cristo que completa el sacrificio del Viernes Santo hasta la Pascua, lo cual es nuestra verdadera bendición. Así que ¡felicidades! Reconociendo nuestra necesidad de Dios, somos ricos en el Reino de amor de nuestro Padre. Nuestra hambre se satisface al ser sostenida con alimento del Espíritu. Nuestro llanto se convertirá en saltos de "gozo", siempre, incluso cuando las personas nos traten mal. La recompensa de Dios para nosotros es el Reino, ahora y siempre.

Copyright © J. S. Paluch Co., Inc.

# FAITH FORMATION NEWS

## TĨNH TÂM

**C.T. Giáo Lý Tiếng Việt**

**Các em lớp 6, 7 & 8 sẽ có buổi tĩnh tâm vào ngày Chúa Nhật, 24 tháng 2 năm 2019 từ lúc 8:30 sáng đến 4:00 chiều tại Hội Trường Giáo Xứ. Xin Quý Phụ huynh đưa và đón các em đúng ngày & giờ nêu trên .**

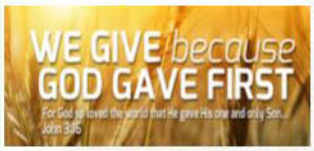
*Chân thành cám ơn Quý Vị*

## Upcoming Events

## REMINDERS!!!

**ENGLISH FIRST HOLY COMMUNION PARENT MEETING MARCH 2, 9:15-10:30AM IN THE ANNEX**

**We continue collecting Ziploc bags, cup of noodles, bottles of water and snacks. Please bring these items to Faith Formation Office. Thank you for your Generosity.**




*Vamos a continuar coleccionado artículos de bolsas de ziplock, botellas de agua, y meriendas. Por favor traer los artículos a la oficina de Formación de Fe. Gracias por su generosidad.*

help

homeless

**Chúng tôi tiếp tục nhận những đồ ăn như Cup of Noodles, nước uống, bao Ziplock. Xin đem đến văn phòng Giáo Lý. Chân thành cảm ơn lòng quảng đại của quí vị.**

## CONFIRMATION 1 ORANGE YOUTH DAY

**SATURDAY, FEB. 23, 2019, 9:00AM-1:00PM**

**CHRIST CATHEDRAL**

**13280 Chapman Ave., GG**

***Parents need to drop off and pick up at location.***

**NO CONFIRMATION 1 CLASSES, MONDAY, FEB. 18 & 25**

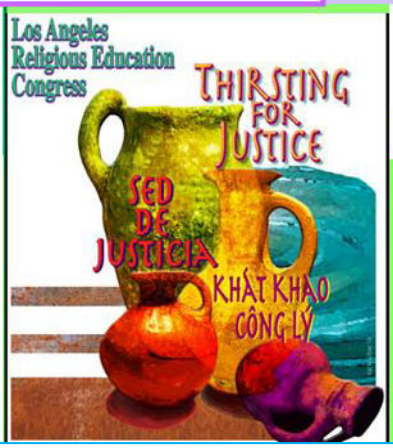
## Confirmation Year 1

***LENT CONFESSION***

*Monday, March 4*
*at 7:00pm in the church*

***LENT Retreat***

*MARCH 9, 2019*
*from 3:00pm-6:30pm*
*in the Hall*



**RE CONGRESS**

**Religious Education Congress**

**March 21, 2019 (Youth Day)**

**March 22-24, 2019 (adult days)**

# ST. BARBARA CATHOLIC SCHOOL

## Open Arms. Open Minds. Open Hearts.

**ACCEPTING APPLICATIONS for TK - Gr. 8**
**FOR THE 2019-2020 SCHOOL YEAR!**
**CAMPUS TOURS & SHADOW DAYS AVAILABLE**

## Chúc Mừng Năm Mới - St. Barbara School Celebrates Tet

Dressed in colorful Vietnamese dress, (*Áo dài*), the students welcomed the New Year with song and dance.
We extend our best wishes to the Asian community for a prosperous and healthy New Year!

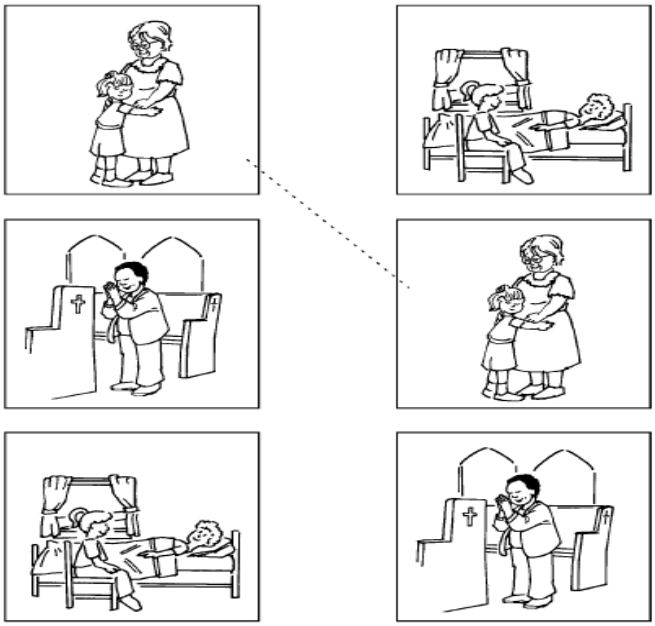
## DISCOVER THE WONDERS OF A CATHOLIC EDUCATION!

**We invite you to take a tour of our campus. Middle school students invited to a Shadow Day.**
**Admission Information at www.stbarbara.com Admissions tab or**
**call 714 775-9477 for more information about St. Barbara Catholic School and how to apply!**
**OFFICE HOURS M,W,TH, F 7:30am-3:30pm TUES until 2:00pm.**

# CHILDREN'S BULLETIN

The Lord will search the heart and reward everyone according to their ways.

Match the pictures.



Children's Worship Bulletin™

Ages 3+ February 17, 2019 • Jeremiah 17:5-10

## Blessed Are Those Who Trust the Lord

Jeremiah talked about being blessed.

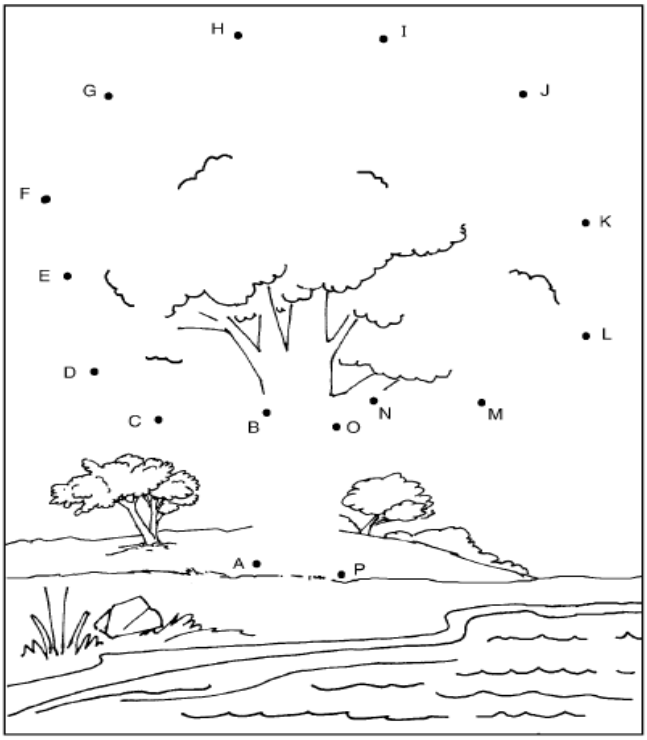
Find the hidden letters in the picture.

B L E S S E D

They will be like trees planted by the water, whose roots are by the stream.

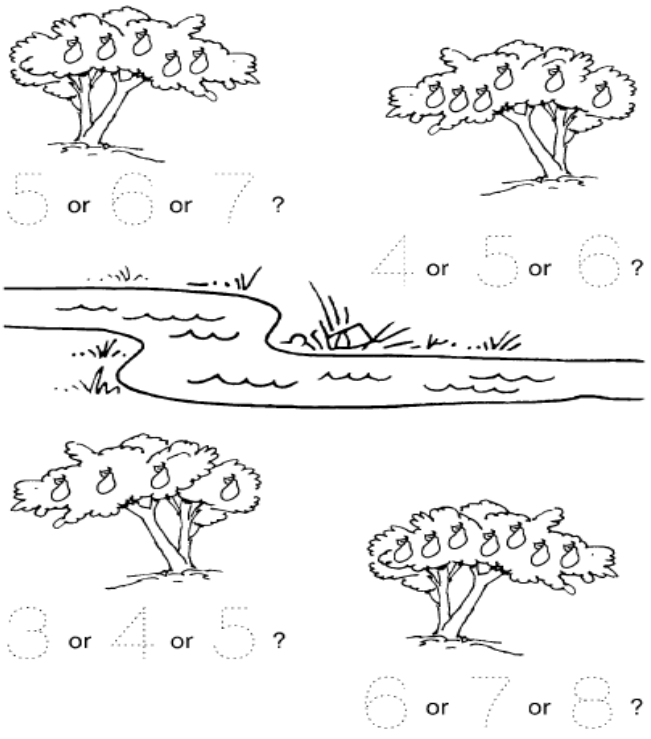
Connect the dots.

A B C D E F G H I J K L M N O P




They will always bring forth fruit.

Count the fruit on each tree.
Trace the correct number.



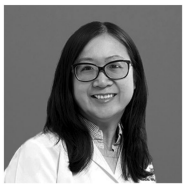
**WHY IS IT**

A man wakes up after sleeping
under an ADVERTISED blanket
on an ADVERTISED mattress
and pulls off ADVERTISED pajamas
bathes in an ADVERTISED shower
shaves with an ADVERTISED razor
brushes his teeth
with ADVERTISED toothpaste
washes with ADVERTISED soap
puts on ADVERTISED clothes
drinks a cup
of ADVERTISED coffee
drives to work
in an ADVERTISED car
and then . . . .
refuses to ADVERTISE
believing it doesn't pay.
Later if business is poor
he ADVERTISES it for sale.

**WHY IS IT?**

# Looking for a Doctor?

## Meet Dr. Le and Dr. Natla



Anh Le, MD
Internal Medicine & Pediatrics

Hima Natla, MD
Internal Medicine

**HealthCare Partners Medical Clinic & Urgent Care Clinic**
3501 S. Harbor Blvd., Santa Ana, CA 92704
**714.929.2300** (TTY: 711)

**Don't Forget:** The Medicare Annual Enrollment Period is October 15 – December 7!

HealthCare Partners

24278 ©2018 Healthcare Partners

# SAIGON CITY MARKETPLACE

**15471 BROOKHURST ST. WESTMINSTER, CA 92683**
**Tel: 714.531.9800 Fax: 714.531.9700**
Mở cửa từ 7 giờ sáng đến 10 giờ tối

- Mua gì cũng có
- Hàng tươi, giá rẻ
- Luôn có nhiều mặt hàng sale
- Tiếp đón ân cần
- Parking rộng rãi, an toàn

*Ban Giám Đốc trẻ*
**Saigon City Marketplace**
*Trân Trọng Kính Mời*

# Saint Margaret Sunday Missal

*An ideal companion for personal prayer.*

**In Stock & Ready to Order Today.**
***CALL OR ORDER ONLINE.*** $39.95

WORLD LIBRARY PUBLICATIONS

**800-566-6150 • www.wlpmusic.com**

# ONE PARISH

Grow in your faith, find a Mass, and connect with your Catholic Community with OneParish!

Download on the App Store | GET IT ON Google play

***Download Our Free App or Visit***
**MY.ONEPARISH.COM**

# SADDLEBACK CHAPEL MORTUARY

*Serving Parish Families Since 1963*

**714-544-1450**

**220 E. Main St.**
**Tustin, CA 92780**
www.saddlebackchapel.com

FD 1099

# Get this weekly bulletin delivered by email - for FREE!

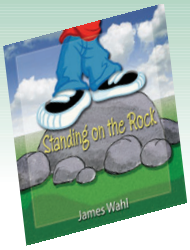
Sign up here:

**https://www.jspaluch.com/BulletinSubscribe.aspx**

Courtesy of J.S. Paluch Company, Inc.

*Standing on the Rock CD* by James Wahl

**FUN AND FAITH-FILLED MUSIC**




for little ones, with 10 songs based on Bible stories and the teachings of Jesus. This is a new music collection for preschool children and those who are in early grade school.

$17.00 + S&H

WORLD LIBRARY PUBLICATIONS
the music and liturgy division of J.S. Paluch Company, Inc.

**800-566-6150 • www.wlp.jspaluch.com/14028.htm**

# Grow Your Business, Advertise Here.

**Support Your Church & Bulletin.**
**Free professional ad design & my help!**
email: nguyenm@jspaluch.com

www.jspaluch.com

**Call Mai Nguyen**

**800.231.0805**

# Life Matters

For more information go to
**www.usccb.org/respectlife**

**Seguro de Auto.**
**Seguro de Casa.**
**Seguro de Vida.**
**Seguro que vas a ahorrar**

**Aidee Lopez,** Agent
Lic. #0D10081
**714-775-3090**
3750 W. Mc Fadden Ave, Suite E
Santa Ana, CA 92704

**MEJORA TU ESTADO.**
LLÁMAME HOY.

State Farm®

1104041 Las pólizas formularios y notificaciones de State Farm® están escritos en inglés.
State Farm Mutual Automobile Company, State Farm Indemnity Company, Bloomington, IL.

FINDaPARISH.com
Check It Out Today!
The Most Complete Online National Directory of Catholic Parishes

FITNESS 13
Fit Cardio
24 FIT CLUB - HerbaLife
1 Clase Gratis Mostrando este flyer
(714) 583-0211
11753 Edinger Ave., Fountain Valley, CA 92708

# Catholic Cruises and Tours

Come Sail Away on a 7-night Catholic Exotic Cruise. Prices begin at $1045 per couple which includes all port fees and taxes. Daily Mass and Rosary offered. Deposit of only $350 per person will reserve your cabin.

Space is limited. Thanks and God Bless,
Brian or Sally, *coordinators* 860.399.1785

an Official Travel Agency of Apostleship of the Sea-USA

CST 2117990-70

www.CatholicCruisesAndTours.com

Catholic Books & Gifts
10% OFF Your Purchase
Celebrating 25 Years!
Stop in for 25% discounts in Store
www.catholicfreeshipping.com
Visit us at our store:
18921 Magnolia
Fountain Valley, CA
714-963-7955
Mon-Sat 9:30am-7pm

If You Live Alone You Need MDMedAlert!
24 Hour Protection at HOME and AWAY!
✔Ambulance ✔Police ✔Fire ✔Friends/Family
Solutions as Low as $19.95 a month
FREE Shipping
FREE Activation
NO Long Term Contracts
This Button SAVES Lives!
As Shown GPS, Lowest Price Guaranteed!
"I have peace of mind... Mom remains independent."
CALL NOW! 800.809.3352
MDMedAlert Safe-Guarding America's Seniors Nationwide!
GPS Tracking w/Fall Detection Nationwide, No Land Line Needed
EASY Set-up, NO Contract
24/7 365 Monitoring in the USA

Please Cut Out This "Thank You Ad" and Present It The Next Time You *Patronize One of Our Advertisers*

Thank You

Thank you for advertising in our church bulletin.
I am patronizing your business because of it!

YOU CAN DO SOMETHING ABOUT SEX AND VIOLENCE ON TELEVISION AND ABOUT THE TRAFFIC IN PORNOGRAPHY

for information on what you can do write:

Morality in Media, Inc.
475 Riverside Dr., New York, N.Y. 10027
(212) 870-3222

Sunny Facial
714-454-5318
9938 Bolsa Ave., Ste 213, Westminster, CA 92683
(góc Bolsa & Brookhurst)
Dermalogica Facial $39/90 min
Acne treatment (chữa mụn) $49/90 min
50% off
Deluxe Facial & Face Lift $59/120 min
eyelashes, wax, tẩy lông, tắm trắng...

BROWN Colonial Mortuary
204 West 17th St.
Santa Ana, CA 92706
H. ROY BROWN Manager FD-59
542-3949

ARSENIO'S FRESH MEXICAN FOOD
Arsenio's
MEXICAN FOOD
SPECIALS
* Shrimp Fajitas $8.99
* Camarones Empanizados $8.99
FREE SODA With Any Combination Plate Purchase.
DRIVE-THRU OPEN 24 HOURS.
751 S. Harbor Blvd., Santa Ana, CA 92704
(714) 531-8012 Phone Order Welcome

FARMERS INSURANCE
License: 0C31342
Donny Vu
*Insurance and Financial Service Agent*
14291 Euclid St., Ste. D110
Garden Grove, CA 92843
Tel: 714.265.5440
Fax: 714.265.5403
dvu@farmersagent.com
www.DonnyVu.com
MDRT
Auto Home Life Business Motorcycle Recreational Financial

catholicmatch® California
CatholicMatch.com/myCA

BÁNH MÌ CƠM
BÚN CHÁO CAFÉ
SINH TỐ
BÁNH CUỐN CÁC LOẠI GIÒ CHẢ
NHẬN ĐẶT TIỆC
VIETNAMESE THH TÂN HOÀNG HƯƠNG Sandwiches & Coffee
SANDWICHES
COFFEE
SMOOTHIES
PARTY TRAYS
GIÁ ĐẶC BIỆT CHO HỘI ĐOÀN
SPECIAL DISCOUNT FOR NON-PROFIT ORGANIZATIONS
15972 Euclid St. #A Fountain Valley 92708 (714) 775-7422
5015 W. Edinger #H Santa Ana 92704 (714) 531-2488
6926 Westminster Blvd. Westminster 92683 (714) 891-3344
14081 Newport Ave. Tustin, 92780 (714) 731-1366

Protecting Seniors Nationwide
24SEVEN
Medical Alert System
$29.95/Mo. billed quarterly
- One Free Month
- No Long-Term Contract
- Price Guarantee
- Easy Self Installation
Call Today! Toll Free 1.877.801.8608

| | |
|---|---|
| **Pastor** | |
| Rev. Tuan Pham | 714-775-7733 |
| **Parochial Vicars** | |
| Rev. Ramon Cisneros | 714-775-7733 |
| Rev. Benjamin Hoang | 714-775-7733 |
| Rev. Joseph Thai Nguyen | 714-775-7733 |
| **Deacon** | |
| Dcn. Carlos Navarro | 714-308-6706 |
| Dcn. Joseph Anh Nguyen | 714-965-0777 |
| Dcn. Francis Xavier Hao Nguyen | 714-775-7733 |
| **Parish Office** | |
| Theresa Thanh Ta, Eng/Viet | 714-775-7733 ext. 221 |
| **Faith Formation** | |
| Deacon Hao Nguyen, *Director* | 714-775-9475 ext. 242 |
| Sr. Teresa Hong Dao, *CRE Vietnamese* | 714-775-9475 ext. 239 |
| Alejandra Estrada, *CRE Spanish* | 714-775-9475 ext. 236 |
| Sr. Lieu Nguyen, CRE Confirmation Program | 714-775-9475 ext. 238 |
| Hang Nguyen, *Secretary* | 714-775-9475 ext. 238 |
| Carlos Mathus, Youth Ministry | 714-775-9475 |
| **Adult Education (R.C.I.A.)** | |
| Jeanne Norlin—*English* | 714-531-2566 |
| Dcn. Joseph Anh Nguyen—*Viet* | 714-965-0777 |
| Elizabeth Hernandez—*Spanish* | 714-567-1625 |
| **Homebound Eucharistic Ministers** | |
| Nancy Herrera—*English* | 714-287-4070 |
| Lupita Calvillo—Spanish | 714-839-6820 |
| Lien Do—*Viet* | 714-858-3069 |
| **St. Barbara School** | www.stbarbara.com |
| Melissa Baroldi, *Principal* | 714-775-9477 |
| Jody Rogers, *Finances* | 714-775-9473 |
| **Parish Finance Office** | |
| Kim Bui | 714-775-9420 |
| **Bulletin Editor** | |
| Eliane Kim Ho | 714-775-9417 |

# Liturgical Celebrations

†††

## Weekend Eucharist

**Saturday Vigil**
4:00 PM Vietnamese
5:30 PM English
7:00 PM Vietnamese

Neocatechumenal Way

7:00 PM English (in the Hall)
8:30 PM Spanish (in the Church)

**Sunday**
6:30 AM Vietnamese
8:00 AM Vietnamese
9:30 AM English
11:00 AM Vietnamese
12:45 PM Spanish
4:00 PM Vietnamese
5:30 PM English
7:00 PM Spanish

## Weekday Eucharist

**Mon, Wed, Thu**
6:30 AM Vietnamese
8:15 AM English

**Tue, Fri**
8:15 AM English
5:30 PM Vietnamese
7:00 PM Spanish

**Saturday**
8:00 AM English

**. Baptism**

Celebrated in Jan, Mar, May, July, Sept, and Nov. on Sundays at 2:15PM starting Jan 2018

1st Sunday – Vietnamese
2nd Sunday – English
3rd Sunday – Spanish

We strongly urge parent/s to contact the rectory for information during pregnancy or before planning the Baptism. An infant's Baptism requires a commitment of accepting certain religious and spiritual responsibilities for the child by both parents and godparents. The role of the parish staff is to help assist you in making these commitments.

**. Perpetual Adoration**

7th day of each month
From 9AM—7AM next day

**. Marriage**

Registered parishioners should contact the rectory for an appointment with one of the priests at least six (6) months prior to marriage.

**. Funeral**

At the death of a loved one kindly notify the rectory at your earliest convenience so the dates and times for the Funeral Liturgy may be arranged.

**. Reconciliation**

Mon: 8:45 AM – 9:15 AM Eng
Tue: 6:00 PM – 7:00 PM Eng, Spn, Viet
Fri: 6:00 PM – 7:00 PM Eng, Spn, Viet

**. Anointing of the Sick**
**(657) 345-9245**

**PRESIDER SCHEDULE**
**HORARIO QUE PRESIDE - Lịch Dâng Lễ**

**Saturday, Feb 23, 2019**

8:00 AM—Fr. Tuan Pham
4:00 PM—Fr. Tuan Pham
5.30 PM—Fr. Ramon Cisneros
7:00 PM—Fr. Benjamin Hoang

**Sunday, Feb 24, 2019**

6:30 AM— Fr. Tuan Pham
8:00 AM— Fr. Benjamin Hoang
9:30 AM— Fr. Benjamin Hoang
11:00AM—Fr. Tuan Pham/Dn Hao Nguyen
12:45PM—Fr. Ramon Cisneros
4:00 PM— Fr. Benjamin Hoang
5.30 PM— Fr. Ramon Cisneros
7:00 PM— Fr. Ramon Cisneros

**Parish Office Hours : Mon-Fri : 8:30AM - 5:00PM, Sat & Sun : Closed**
**730 S. Euclid St. • Santa Ana, CA 92704 Tel: 714-775-7733 • Fax: 714-775-9467**
**Website : www.saintbarbarachurch.org Email: info@st-barbarachurch.org Viet Ads Rep : Mai Nguyen 310-498-1320**